SPANISH-AMERICAN POSTAL CONVENTION

Convention and final protocol signed at Madrid November 13, 1920
Ratified and approved by the Postmaster General of the United States May 3, 1922
Approved by the President of the United States May 8, 1922
Entered into force January 1, 1921
Terminated by convention of September 15, 1921

42 Stat. 2141; Post Office Department print


The undersigned, assembled in Madrid, duly authorized by their respective governments, and in accordance with Paragraph 2 of Article 21 of the Principal Convention of the Universal Postal Union, have mutually agreed, subject to ratification, on the following provisions for the regulation and improvement of their postal relations.

ARTICLE I

1. All the countries signing this Convention shall constitute a single postal territory.

2. Prepayment of postage is obligatory on all classes of mail to be transmitted from one to another of the countries constituting this Union, letters alone being granted a slight concession relative to insufficient prepayment.

3. Each of the contracting countries agrees to transport freely and gratuitously through its territory and by means of the services maintained by its postal administration or utilized for the direct despatch of its own mails, the mails received from any of these countries destined to any other.

However, the expenses for land or maritime transportation of the mails shall be borne by the country of origin in case there is required for their

1 Post, p. 309.
2 Convention signed at Madrid May 26, 1906, ante, vol. 1, p. 505.
subsequent forwarding the intermediary of countries other than those ad­
hering to this Convention.

4. It is decreed as a fundamental principle that, in the postal relations
between the contracting countries, the rates which each administration has
established in its domestic service shall apply.

5. The provisions of this Convention extend to letters; post cards, single
and with reply paid; printed matter of all classes; commercial papers; and
samples.

ARTICLE II

1. Letters

(a) Every letter which does not bear stamps corresponding to the first
postage rate of an ordinary letter shall be considered as not prepaid and
shall not be forwarded by the office of origin.

(b) The office of origin alone shall be authorized to determine the rating
of letters insufficiently prepaid, which shall be for double the amount of the
insufficiency, according to the weight. The office of destination shall collect
from the addressee the amount of the rating imposed by the office of origin,
which amount shall belong to the office of destination.

2. Post Cards

For post cards, both single and with reply paid, the domestic rates of each
country shall apply.

3. Books, Periodicals, Printed Matter and Commercial Papers

The weight of packages containing books, periodicals, printed matter or
commercial papers, shall not exceed 4 kilograms, with the exception of works
printed in a single volume, the maximum weight of which may not exceed
5 kilograms. The dimensions of these packages shall not exceed 45 centimeters
in any direction.

Packages presented in the form of a roll shall be transmitted through the
mail provided that their size does not exceed 1 meter in length by 15 centi­
meters in diameter.

Commercial papers shall be prepaid at the minimum rate fixed by the regu­
lations of the country of origin.

4. Samples

Samples shall be freely transmitted through the mail provided they have
no commercial value and their size does not exceed 30 centimeters in length
by 20 centimeters in width and 10 centimeters in depth or thickness. If in
the form of a roll, the greatest dimensions shall be 30 centimeters in length
by 15 in diameter.

Samples shall not bear postage lower than that specified in the regulations
of the country of origin.
ARTICLE III

Responsibility for the Loss of Registered Articles

1. In the case of the loss of a registered article, the sender shall have the right to an indemnity equal to that fixed by the domestic regulations of the country of origin for a similar case, but not exceeding 50 francs gold.

2. The payment of the indemnity by the despatching administration shall be made at the latest within a period of 12 months, counting from the day following that on which the claim is first filed. The administration responsible for the loss shall reimburse the administration of origin without delay and within the period indicated, the amount of the indemnity which it may have paid to the sender. This payment shall be made in the money of the creditor country, or the equivalent in the money of another country which may be mutually agreed upon by the administrations concerned.

ARTICLE IV

In everything which does not conflict with the provisions of this Convention, the regulations of the Universal Postal Union shall govern.

ARTICLE V

This Convention shall take effect on the first of January, 1921, for the countries which on that date may have ratified it, and those which have not done so shall participate in its provisions whenever they notify the other contracting parties of their ratification.

This Convention shall have an indefinite duration, but any one of the parties may withdraw from the Convention upon one year’s previous notice given to the other signatory administrations.

Done in Madrid, the 13th of November, 1920.

For the Delegation of Spain:
CONDE DE COLOMBI
JOSE DE GARCIA TORRES
GUILLERMO CAPDEVILA
JOSE DE ESPANA
MARTIN VICENTE
ANTONIO CAMACHO
JUSTO G. HERVAS
J. ORTEGA MUNILLA
BERNARDO ROLLAND
MANUEL G. ACEBO

For the Delegation of the United States of North America:
OTTO PRAEGER
S. M. WEBER
ELIZABETH LEE WOODS

For the Argentine Republic:
A. BARRERA NICHOLSON
EUGENIO TROISI
NATALIO R. FIRPO

For the Delegation of Bolivia:
LUIS RODRIGUEZ

For the United States of Brazil:
ALCMBADES PEÇANHA
JOSE HENRIQUE ADERNE

For the Delegation of Colombia:
W. MACLELLAN
GABRIEL ROLLAN

For the Republic of Costa Rica:
MANUEL DE PERALTA

For the Republic of Cuba:
JUAN IRURETAGOYENA
For the Delegation of Chile:  
Florentino Marquez de la Plata  
M. Cousino

For the Dominican Republic:  
Leopoldo Lovelace

For Ecuador:  
Luis Rocalino Dávila  
Leónidas A. Yerovi

For the Republic of El Salvador:  
Ismael G. Fuentes

The United States of America—for the  
Philippine Islands:  
José Topacio

For the Republic of Guatemala:  
Juan J. Ortega  
Enrique Traumann

For the Republic of Haiti:  
Luis Ma. Soler

For the Republic of Honduras:  
Ricardo Beltrán y Rozpide

For the United Mexican States:  
Cosme Hinojosa  
Julio Poulat  
Alfonso Reyes

For Nicaragua:  
M. Igo. Terán

For the Republic of Panama:  
J. D. Arosemena

For Paraguay:  
Fernando Pignet

For Peru:  
D. C. Urrea  
O. Barrenechea y Raigada  
Chargé d’Affaires of Peru

For Uruguay:  
Adolfo Agorio

For the United States of Venezuela:  
Pedro Emilio Coll  
S. Barceló

FINAL PROTOCOL

Before signing the foregoing Convention, the signatory delegates have agreed to the following additional protocol:

1. The notices of ratification of this Convention shall be received in Madrid.

2. This protocol shall have the same validity as if it had been inserted in the text of the Convention to which it refers, a copy of the same to be signed and deposited in the Archives of the Spanish Government and a copy to be supplied to each party.

Done in Madrid the 13th day of November, 1920.

Conde de Colombí  
Leopoldo Lovelace  
Juan Iruretagoyena  
Florentino Marquez de la Plata  
M. Cousino  
Luis Rocalino Dávila  
Leónidas A. Yerovi  
J. Poulat  
Alfonso Reyes  
J. D. Arosemena  
Gabriel Roldán  
W. MacLellan  
O. Barrenechea y Raigada  
Barceló  
Enrique Traumann  
Alcibiades Peçanha

José Henrique Aderne  
Elizabeth Lee Woods  
Otto Praeger  
José Topacio  
Luis Ma. Soler  
Ricardo Beltrán y Rozpide  
Eugenio Troisi  
A. de la Cruz  
Adolfo Agorio  
A. Barrera Nicholson  
Fernando Pignet  
Luis Rodríguez  
M. Igo. Terán  
Ismael G. Fuentes  
D. C. Urrea

219—916—69——19